

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告之內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部分內容而產生或因倚賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。



## SAMSON HOLDING LTD.

### 順誠控股有限公司\*

(於開曼群島註冊成立之有限公司)

(股份代號：00531)

### 截至2011年6月30日止六個月之 中期業績公告

Samson Holding Ltd. 順誠控股有限公司\* (「本公司」) 董事會 (「董事會」) 欣然公佈本公司及其附屬公司 (「本集團」) 截至2011年6月30日止六個月之未經審核中期業績及比較數字如下：

#### 簡明綜合收益表

截至2011年6月30日止六個月

	附註	截至6月30日止六個月	
		2011年 千美元 (未經審核)	2010年 千美元 (未經審核)
收益	3	206,678	220,596
銷售成本		(155,498)	(153,558)
毛利		51,180	67,038
其他收入		4,072	2,542
其他收益及虧損		479	573
分銷成本		(11,265)	(11,408)
銷售及市場推廣開支		(21,460)	(19,674)
行政費用		(17,317)	(16,477)
財務費用		(505)	(279)
除稅前溢利	4	5,184	22,315
稅項	5	(1,678)	(2,300)
期內溢利		<u>3,506</u>	<u>20,015</u>
每股盈利 (以美仙計算)	7		
— 基本		<u>0.115</u>	<u>0.657</u>
— 攤薄		<u>0.115</u>	<u>0.656</u>

## 簡明綜合全面收益表

截至2011年6月30日止六個月

	截至6月30日止六個月	
	2011年 千美元 (未經審核)	2010年 千美元 (未經審核)
期內溢利	<u>3,506</u>	<u>20,015</u>
期內其他全面收入(開支)：		
換算海外業務產生之匯兌差額	5,009	(1,013)
可供出售投資公允值變動之虧損	<u>(7,222)</u>	<u>(1,734)</u>
	<u>(2,213)</u>	<u>(2,747)</u>
期內全面收入總額	<u><u>1,293</u></u>	<u><u>17,268</u></u>

# 簡明綜合財務狀況表

於2011年6月30日

	附註	於2011年 6月30日 千美元 (未經審核)	於2010年 12月31日 千美元 (經審核)
<b>非流動資產</b>			
物業、機器及設備		149,980	154,153
投資物業		9,468	9,610
土地租金 — 非即期部分		11,766	10,603
商譽		11,475	11,475
其他無形資產		1,669	1,669
可供出售投資		29,896	37,118
其他投資	8	—	977
人壽保險之解約現金價值		728	689
遞延稅項資產		2,865	3,042
		<u>217,847</u>	<u>229,336</u>
<b>流動資產</b>			
存貨		102,566	110,526
交易及其他應收賬款	9	87,203	85,602
土地租金 — 即期部分		328	287
可退回稅款		3	983
衍生金融工具		2,365	3,081
其他投資	8	976	25,000
受限制銀行存款		—	410
已質押銀行存款		310	235
現金及等同現金項目		322,091	290,941
		<u>515,842</u>	<u>517,065</u>
<b>流動負債</b>			
交易及其他應付賬款	10	53,682	54,982
應付稅項		3,017	2,715
衍生金融工具		1,578	2,630
銀行借貸 — 一年內到期		96,402	100,608
		<u>154,679</u>	<u>160,935</u>
<b>流動資產淨值</b>		<u>361,163</u>	<u>356,130</u>
<b>資產總值減流動負債</b>		<u>579,010</u>	<u>585,466</u>

於2011年 6月30日 千美元 (未經審核)	於2010年 12月31日 千美元 (經審核)
----------------------------------	----------------------------------

**非流動負債**

遞延報酬

遞延稅項負債

728

689

2,026

1,988

2,754

2,677

576,256

582,789

**資本及儲備**

股本

股份溢價及儲備

152,410

152,410

423,846

430,379

576,256

582,789

附註：

## 1. 簡明綜合財務報表編製基準

本簡明綜合財務報表乃根據由香港聯合交易所有限公司證券上市規則附錄十六之適用披露規定，以及遵照由香港會計師公會（「香港會計師公會」）頒佈之香港會計準則（「香港會計準則」）第34號中期財務報告而編製。

## 2. 主要會計政策

除若干金融工具以公允值計算外，本簡明綜合財務報表乃根據歷史成本準則編製。

本簡明綜合財務報表所採用之會計政策及計算方法與編製本集團截至2010年12月31日止年度之年度財務報表所採用者相同。

於本中期報告期間，本集團首次應用以下由香港會計師公會頒佈之新訂或經修訂準則及詮釋（「新訂或經修訂香港財務報告準則」）。

香港財務報告準則（修訂本）	2010年頒佈之香港財務報告準則之改進
香港會計準則第24號（於2009年經修訂）	關連方披露
香港會計準則第32號（修訂本）	供股分類
香港（國際財務報告詮釋委員會） — 詮釋第14號（修訂本）	最低資金提撥要求的預付
香港（國際財務報告詮釋委員會） — 詮釋第19號	以股本工具抵銷財務負債

應用該等新訂或經修訂香港財務報告準則對現行或過往期間之簡明綜合財務報表並無影響。

本集團並未提早應用已頒佈但仍未生效之新訂或經修訂準則。以下新訂或經修訂準則於截至2010年12月31日止年度之綜合財務報表獲授權刊發日期之後頒佈，但仍未生效：

香港會計準則第1號（修訂本）	呈列其他全面收入項目 <sup>1</sup>
香港會計準則第19號（於2011年經修訂）	僱員福利 <sup>2</sup>
香港會計準則第27號（於2011年經修訂）	獨立財務報表 <sup>2</sup>
香港會計準則第28號（於2011年經修訂）	於聯營公司及合營企業之投資 <sup>2</sup>
香港財務報告準則第10號	綜合財務報表 <sup>2</sup>
香港財務報告準則第11號	聯合安排 <sup>2</sup>
香港財務報告準則第12號	披露於其他實體之權益 <sup>2</sup>
香港財務報告準則第13號	公允值計量 <sup>2</sup>

<sup>1</sup> 於2012年7月1日或之後開始之年度期間生效

<sup>2</sup> 於2013年1月1日或之後開始之年度期間生效

本公司董事預期應用該等新訂或經修訂準則將不會對本集團之業績及財務狀況產生重大影響。

### 3. 分部資料

為方便資源分配及評估表現，本集團執行董事按個別品牌審閱營運業績及財務資料，重點審閱各品牌之營運業績。每一個品牌即構成本集團旗下一個經營分部。鑑於各品牌之經濟特質相似、產品類同、生產程序相若，而且目標客戶群相近，故本集團各經營分部乃總計為單一呈報分部，因此並無編製獨立分部資料。

除稅前分部溢利為18,455,000美元（截至2010年6月30日止六個月：35,956,000美元）為單一呈報分部賺取之溢利，其中並無考慮包括董事薪金在內的行政開支、其他收入、其他收益及虧損及財務費用。

### 4. 除稅前溢利

除稅前溢利已扣除下列各項：

	截至6月30日止六個月	
	2011年	2010年
	千美元	千美元
物業、廠房及設備折舊	8,385	7,959
投資物業折舊	142	—
交易應收賬款減值損虧	577	410
持作買賣投資公允值變動之虧損	—	1,617
出售物業、廠房及設備之虧損	70	30
土地租金解除	135	120
並已計入：		
利息收入	1,971	1,824
衍生金融工具公允值變動之收益	385	453
存貨撥備撥回*	361	233

\* 撥回乃由於出售之前已作全數撥備的滯銷製成品所致。

## 5. 稅項

	截至6月30日止六個月	
	2011年	2010年
	千美元	千美元
稅項支出（抵免）包括：		
即期稅項		
中華人民共和國（「中國」）－		
企業所得稅（「企業所得稅」）	–	380
美利堅合眾國（「美國」）－ 所得稅		
即期	60	1,692
就過往年度估計的撥備	1,402	–
大英聯合王國（「英國」）－ 所得稅	–	(293)
	<u>1,462</u>	<u>1,779</u>
遞延稅項	<u>216</u>	<u>521</u>
	<u><u>1,678</u></u>	<u><u>2,300</u></u>

根據中國有關法例及規例，本公司兩間附屬公司東莞台升家具有限公司（「東莞台升」）及台升實業有限公司（「台升實業」）（以下合稱「台升」）由首個獲利年度起計，兩年內可獲豁免繳納企業所得稅，並於其後三年獲減免繳交企業所得稅50%（「稅務優惠期」）。抵銷累計稅項虧損後，台升實業於2007年踏入首個獲利年度。因此，於現行及過往期間，台升實業可獲減免繳交企業所得稅50%，而其適用所得稅率為12.5%。東莞台升之首個獲利年度為2000年。因此，東莞台升之稅務優惠期已於2005年屆滿，而於現行及過往期間之適用所得稅率為25%。

美國所得稅包括按稅率34%計算之聯邦所得稅，以及按本公司在美國註冊成立之附屬公司以多種稅率計算估計應課稅溢利之州所得稅。於2010年，若干附屬公司就過往年度某些銷售安排的可課稅性與美國稅務當局有未解決之稅務質詢。於2011年5月，美國國內稅收服務局（「美國稅務局」）對該等附屬公司於2008年及2009年的聯邦所得稅報稅所作的實地審查作出總結，並評定額外稅款總額連同利息及罰款約為700萬美元。該等附屬公司對實地審查官員的調查結果及總結提出強烈抗議，並於2011年6月正式向美國稅務局上訴辦事處正式提交由該等附屬公司之法律顧問擬備之抗議書。截至本公告日期，該等稅務爭議之最終結果仍未有定案。基於稅務顧問之評估，該等附屬公司估計最終稅款應不會超過1,402,000美元。因此，已在本期間之損益中認列金額1,402,000美元（截至2010年6月30日止六個月：無）。

英國所得稅乃按本公司在英國註冊成立之附屬公司Willis Gambier (UK) Limited的估計應課稅溢利以稅率28%計算。

## 6. 股息

截至2011年6月30日止六個月，本公司股東獲派付截至2010年12月31日止年度每股0.02港元之末期股息，總額約60,964,000港元（相等於約7,840,000美元）。

截至2010年6月30日止六個月，本公司股東獲派付截至2009年12月31日止年度每股0.041港元之末期股息，總額約124,977,000港元（相等於約16,094,000美元）。

董事會已議決將向於2011年9月27日名列股東名冊之本公司股東，派付截至2011年6月30日止六個月每股0.02港元（截至2010年6月30日止六個月：每股0.02港元）之中期股息，總額約60,964,000港元（相等於約7,816,000美元）（截至2010年6月30日止六個月：60,964,000港元，相等於約7,816,000美元）。

## 7. 每股盈利

期內每股基本及攤薄盈利乃按以下數據計算：

	截至6月30日止六個月	
	2011年 千美元	2010年 千美元
用以計算每股基本及攤薄盈利的期內溢利及盈利	<u>3,506</u>	<u>20,015</u>
	股份數目	股份數目
用以計算每股基本盈利的加權平均股份數目	<b>3,048,219,773</b>	3,048,219,773
具攤薄潛力普通股的效應： 購股權	<u>3,392,256</u>	<u>1,706,163</u>
用以計算每股攤薄盈利的加權平均股份數目	<u><b>3,051,612,029</b></u>	<u>3,049,925,936</u>

## 8. 其他投資

於2011年6月30日金額為976,000美元（2010年12月31日：977,000美元）之其他投資，乃投資於一家金融機構所發行的非上市債權證，該債權證之年息率為倫敦銀行同業拆息（「LIBOR」）加2%，而到期日為2012年4月25日。

於2010年12月31日，其他投資金額亦包括投資於一家金融機構所發行的非上市票據總值25,000,000美元，該票據之年息率為LIBOR加0.8%。該金額已於2011年1月到期時全數收回。

## 9. 交易及其他應收賬款

本集團一般給予交易客戶平均60天之信貸期。

按發票日期呈列，交易應收賬款（扣除呆賬撥備）之賬齡分析如下：

	於2011年 6月30日 千美元	於2010年 12月31日 千美元
交易應收賬款：		
0-30天	46,554	35,180
31-60天	14,532	21,765
60天以上	11,409	9,410
	<hr/>	<hr/>
	72,495	66,355
其他應收賬款及預付款項	14,708	19,247
	<hr/>	<hr/>
	87,203	85,602
	<hr/> <hr/>	<hr/> <hr/>

## 10. 交易及其他應付賬款

按發票日期呈列，交易應付賬款之賬齡分析如下：

	於2011年 6月30日 千美元	於2010年 12月31日 千美元
交易應付賬款：		
0-30天	18,014	19,213
31-60天	5,225	4,064
60天以上	3,971	3,884
	<hr/>	<hr/>
	27,210	27,161
其他應付賬款及應計款項	26,472	27,821
	<hr/>	<hr/>
	53,682	54,982
	<hr/> <hr/>	<hr/> <hr/>

## 回顧及展望

### 業務回顧

於本年度上半年，在全球經濟困難環境下，傢俬的整體需求仍然疲弱。與去年同期美國因零售業補充存貨而導致需求強勁復甦的情況比較，本集團在本年度上半年的銷售表現較差。於回顧期間，銷售成本之壓力持續增加，令本集團盈利能力被削弱。然而，可喜的是我們仍能維持銷售量，甚至在較高端的產品分部以及酒店傢俬及國際客戶等新業務範疇錄得增長。然而，較低端產品分部的銷售量跌幅高於增長的總額。與去年底比較，本集團成功減低存貨水平，並同時維持銷售服務水平。近期，本集團透過另一次自2011年8月1日起生效之全面提價，將部份成本增幅轉嫁予客戶。與此同時，本集團繼續努力改善成本結構，例如使用替代原料，以減低若干木材或主要部件價格上漲的影響。本集團亦正進一步整合產能，務求降低生產的間接成本及開支。雖然我們在印尼及孟加拉的項目進展未符合我們的目標，但兩個項目已邁向較前為佳的表現。因此，即使回顧期內的業績明顯低於我們的期望，但相信我們的努力將很快獲得回報。

### 財務回顧

回顧期內六個月之銷售淨額為20,670萬美元，比較去年同期之22,060萬美元減少1,390萬美元或6.3%。銷售減少主要由於美國房屋市場持續低迷，嚴重打擊傢俬行業所致。

期內毛利率由2010年同期之30.4%下降至24.8%，主要由於物料成本及勞工費用上漲以及人民幣強勁所致。

期內總營運開支由2010年同期之4,760萬美元增加至5,000萬美元，主要原因是為了推廣本集團的品牌產品及擴大本集團傢俬市場佔有率而導致廣告及市場推廣之開支上升。

期內溢利由2010年同期之2,000萬美元減少至350萬美元。純利率由2010年同期之9.1%下降至1.7%。溢利大幅下跌是由於生產成本上升所致。

## 流動資金、財務資源及資本結構

於2011年6月30日，本集團之現金及等同現金項目由2010年12月31日之29,090萬美元增加3,120萬美元至32,210萬美元。銀行借貸由2010年12月31日之10,060萬美元減少至2011年6月30日之9,640萬美元。資本負債率（總銀行借貸除以股東權益）由2010年12月31日之17.2%下降至2011年6月30日之16.7%。本集團的現金狀況維持強勁，而本集團具備足夠現金及可供動用銀行信貸，應付營運資金需求外，更讓我們有信心地通過收購進行拓展。

本集團持有之現金及等同現金項目主要以美元、人民幣、英鎊及港元結算。於2011年6月30日，短期銀行借貸中的8,980萬美元（2010年12月31日：9,760萬美元）及660萬美元（2010年12月31日：300萬美元）分別按浮動利率及固定利率計息。所有銀行借貸均以美元結算，並須於一年內償還。

我們之流動資金來源包括現金及等同現金項目、經營所得現金及本集團取得之一般銀行信貸。本集團擬維持穩健及審慎之流動資金水平，以供日常經營及業務發展之用。

由於我們絕大部分收益及銷售成本均以美元結算，我們之營運並無產生重大匯兌收益或虧損。為進一步減低人民幣升值及英鎊貶值之匯兌風險，本集團已透過訂立遠期外匯合約以審慎監控匯兌狀況。於2011年6月30日，未平倉遠期外匯合約數額為47,670萬美元（2010年12月31日：39,710萬美元）。

本集團流動資產由2010年12月31日之51,710萬美元微幅減少至51,580萬美元，而本集團流動負債由2010年12月31日之16,090萬美元減少3.9%至15,470萬美元。因此，流動比率（流動資產除以流動負債）由2010年12月31日之3.2倍上升至3.3倍。

## 資產抵押

於2011年6月30日，本集團2,580萬美元之存貨（2010年12月31日：2,740萬美元）、5,790萬美元之交易及其他應收賬款（2010年12月31日：5,600萬美元）、物業、機器及設備約2,490萬美元（2010年12月31日：2,520萬美元）、投資物業約950萬美元（2010年12月31日：960萬美元）及已質押銀行存款約30萬美元（2010年12月31日：20萬美元）已抵押予銀行，作為本集團獲得一般銀行信貸之擔保。

## 資本開支

截至2011年6月30日止六個月之資本開支為240萬美元，而2010年同期則為120萬美元。資本開支主要用於在中國、孟加拉及印尼增置機器及在建工程。

## 展望

面對行業內同業挑戰的情況下，我們多年來一直以領先同儕的表現，展示我們的能力。雖然復甦的跡象仍未明朗，但本集團將繼續利用我們的實力，包括經驗豐富的管理團隊、雄厚的財務狀況、具效率的生產設施以及本身品牌的完善分銷網絡，致力同時透過內部及外部業務擴展提升盈利。

## 股息

董事會已決議將向於2011年9月27日名列本公司股東名冊之本公司股東，派付截至2011年6月30日止六個月每股0.02港元之中期股息（2010年6月30日：0.02港元），合共約6,100萬港元（2010年6月30日：6,100萬港元）。中期股息將於2011年9月30日派付。

## 暫停辦理過戶登記手續

本公司將於2011年9月23日（星期五）至2011年9月27日（星期二）（首尾兩天包括在內）暫停辦理股東過戶登記。為符合獲派中期股息之資格，所有過戶文件連同有關股票及過戶表格須於2011年9月22日（星期四）下午四時三十分前遞交本公司之香港股份過戶登記分處香港中央證券登記有限公司，地址為香港灣仔皇后大道東183號合和中心17樓1712-1716室。

## 企業管治

董事會致力維持最高水平之企業管治。本公司確認，其於截至2011年6月30日止六個月內一直遵守香港聯合交易所有限公司（「聯交所」）證券上市規則（「上市規則」）附錄十四所載之《企業管治常規守則》內所有主要守則條文，惟郭山輝先生同時為董事會主席及台升之行政總裁。本集團不擬分開該兩項職能，乃由於董事會及本集團之高級管理層在董事會管理及本公司業務管理方面，因郭山輝先生之領導、支持及經驗而獲益良多。

## 董事之證券交易

本公司已根據上市規則之《上市公司董事進行證券交易的標準守則》（「標準守則」）採納一套程序規管董事之證券交易。

經明確查詢後，全體董事均確認彼等於截至2011年6月30日止六個月內皆有遵守標準守則。

## 購買、出售或贖回本公司上市證券

於回顧期內，本公司或其任何附屬公司概無購買、出售或贖回本公司任何上市證券。

## 獨立及審核委員會審閱

截至2011年6月30日止六個月之未經審核中期業績，已經由德勤•關黃陳方會計師行及本公司審核委員會審閱，而德勤•關黃陳方會計師行之有關報告已載於即將寄發予股東之中期報告內。

## 刊發中期業績公告及中期報告

本公告同時上載於本公司之網站([www.samsonholding.com](http://www.samsonholding.com))及聯交所之網站([www.hkexnews.hk](http://www.hkexnews.hk))。中期報告將於稍後寄發予各股東並上載於上述網站。

代表董事會  
**SAMSON HOLDING LTD.**  
順誠控股有限公司\*  
主席  
郭山輝

2011年8月30日

於本公告日期，本公司之執行董事為郭山輝先生（主席）、劉宜美女士及Mohamad AMINOZZAKERI先生；本公司之非執行董事為潘勝雄先生及廖元煌先生；以及本公司之獨立非執行董事為郭明鑑先生、劉紹基先生及吳綏宇先生。

\* 僅供識別